

## SUTARTIS DĖL SKAMBUČIŲ NUKREIPIMO, Nr.

Vilnius, 2010 m. mėnesis XX d .

Viena šalis - UAB "TELE2", atstovaujama generalinio direktoriaus Petro Masiulio, toliau tekste - TELE2, ir

kita šalis – UAB „XXX“, atstovaujama Vardenis Pavardenis, toliau tekste – ĮMONĖ,

toliau abi kartu vadinamos Šalimis, siekdamas teikti klientams papildomas paslaugas, sudarė šią sutartį (toliau – Sutartį):

### 1. Sutarties objektas

1.1. TELE2 klientų skambučių persiuntimas į telefono numerį (-ius) TELE2 tinkle ir/ar kitame telekomunikacijų tinkle. Šalių išsipareigojimai ir atsiskaitymo sąlygos bei tvarka nustatyti šioje Sutartyje bei jos prieduose, kurie yra neatsiejama Sutarties dalis.

### 2. Šalių teisės ir pareigos

2.1. ĮMONĖ pagal šią Sutartį išsipareigoja sudaryti galimybę TELE2 klientams susisiekti su ĮMONE ir naudotis jos paslaugomis: XXXX.

2.2. TELE2 išsipareigoja Sutartyje nustatytais sąlygomis suteikti ĮMONEI trumpąjį telefono numerį (-ius) ir į jį adresuojamus TELE2 klientų skambučius nukreipti į ilgąjį telefono numerį TELE2 tinkle ir/ar kitame telekomunikacijų tinkle (Priedas Nr. 1).

2.3. TELE2 klientai už skambučius į trumpąjį numerį bus apmokestinti TELE2 nustatytu tarifu.

2.4. TELE2 skambučių nukreipimo paslaugas teikia tik Lietuvos Respublikos teritorijoje bei TELE2 telekomunikacijų tinklo veikimo zonoje. TELE2 turi teisę neteikti skambučių nukreipimo paslaugų telekomunikacijų tinklo profilaktikos, taisymo ar atnaujinimo metu.

2.5. ĮMONĖ už TELE2 teikiamas paslaugas išsipareigoja sumokėti TELE2 nustatytą vienkartinį sutarties administravimo mokestį - 2500 Lt plus PVM, bei kiekvieną kalendorinį mėnesį mokėti abonentinį mokestį 500 Lt plus PVM. Visus mokesčius

TELE2

ĮMONĖ įsipareigoja sumokėti ne vėliau kaip per 15 kalendorinių dienų nuo PVM sąskaitos-faktūros išrašymo dienos.

2.6 Jeigu Šalių yra sutarta ir nurodyta Sutarties Priede Nr.1, TELE2 moka dalį gautų pajamų už kiekvieną į ilgąjį numerį nukreipto pokalbio minutę. Šiuo tikslu TELE2 kiekvieną mėnesį, ne vėliau kaip iki 5 (penktos) mėnesio dienos, pateikia ĮMONEI ataskaitą apie pajamas, faktiškai gautas už nukreiptus skambučius. Remdamasi šiais duomenimis, ĮMONĖ išrašo TELE2 sąskaitą-faktūrą. TELE2 apmoka šią sąskaitą per 30 kalendorinių dienų nuo jos gavimo dienos. Jei Tiekėjas pateikia Tele2 sąskaitą praėjus daugiau kaip 90 kalendorinių dienų po ataskaitinio laikotarpio, Tele2 pasilieka teisę neapmokėti tokios sąskaitos.

2.7 Tiekėjo gaunamas atlygis už Tele2 Galutiniams vartotojams suteiktas Paslaugas yra koreguojamas atsižvelgiant į faktinius Tele2 Galutinių vartotojų atliktus mokėjimus už ĮMONĖS Paslaugas, t.y.:

A) Pasibaigus vienam ataskaitiniam laikotarpiui (kalendoriniam mėnesiui) ĮMONĖ pateikia Tele2 sąskaitą-faktūrą, kurią Tele2 apmoka Sutartyje nustatyta tvarka;

B) praėjus šešiams (6) mėnesiams po A punkte numatyto atitinkamo ataskaitinio laikotarpio, TELE2 atlieka mokejimo duomenų patikslinimą - remiantis TELE2 turimais duomenimis, nustatoma už ĮMONĖS Paslaugas neatsiskaičiusių TELE2 Galutinių vartotojų bendrą mokėtiną sumą už atitinkamą ataskaitinį laikotarpį (toliau - Koreguojama suma) ir šiuos duomenis ĮMONEI pateikia raštu arba elektroniniu paštu.

c) Po B punkte numatyta tvarka atlikto duomenų patikslinimo nustačius ĮMONĖS mokėtiną Koreguojamą sumą, Tele2 pateikia ĮMONEI sąskaitą-faktūrą Koreguojamos sumos apmokėjimui. Šia sąskaitą - faktūrą ĮMONĖ apmoka ne vėliau kaip per 30 dienų nuo sąskaitos-faktūros išrašymo dienos. ĮMONEI neapmokėjus nurodytos sąskaitos per nustatytą laikotarpį, Tele2 turi teisę ĮMONĖS mokėtiną Koreguojamą sumą išskaityti iš kitos būsimos ĮMONEI Tele2 mokėtiną sumos už paslaugas pagal šalių bendradarbiavimo sutartį.

2.8 Jeigu ĮMONĖ perduoda trumpojo numerio teises kitai įmonei arba jeigu ĮMONĖS viduje keičiasi tai, dėl ko reikia koreguoti ar persirašyti sutartį, ĮMONĖ moka 300 Lt + PVM administracinį mokestį už pakeitimus.

2.9. ĮMONĖ turi teisę savo informacinėje medžiagoje skelbti apie galimybę TELE2 klientams skambinti trumpuoju numeriu (-iais).

2.10. ĮMONĖ gali naudoti TELE2 prekybinius ženklus, reklaminę medžiagą, tai iš anksto suderinusi su TELE2 raštu.

2.11. Nutraukus Sutartį, ĮMONĖ įsipareigoja ne vėliau kaip per vieną savaitę nutraukti bet kokį TELE2 prekinį ženklą, reklaminės medžiagos naudojimą.

### **3. Šalių atsakomybė**

3.1. ĮMONĖ visiškai atsako už paslaugų, teikiamų trumpuoju telefono numeriu (-iais) teisėtumą. Jeigu dėl paslaugų teikimo arba atitinkamo trumpojo telefono numerio naudojimo bus reikalingos licenzijos ar kitokie leidimai, ĮMONĖ įsipareigoja šiuos leidimus gauti.

3.2. TELE2 neatsako už ĮMONĖS netiesioginius nuostolius. TELE2 taip pat neatsako už ryšio paslaugų neteikimą telekomunikacijų tinklo neveikimo metu.

3.3. Šalys susitaria, kad ĮMONĖS patirtų tiesioginių nuostolių atlyginimas yra ribojamas suma, kurią Paslaugų teikėjas yra faktiškai sumokėjęs TELE2 už paslaugų pagal šią Sutartį teikimą.

3.4. Nei viena iš Šalių nėra atsakinga už įsipareigojimų nevykdymą dėl nenugalimos jėgos (force majeure) aplinkybių. Tokios aplinkybės nustatomos vadovaujantis Lietuvos Respublikos teisės aktais. Šalys privalo nedelsiant pranešti viena kitai apie nenugalimos jėgos (force majeure) aplinkybių atsiradimą arba pasibaigimą. Jeigu tokios aplinkybės tęsiasi ilgiau kaip 30 (trisdešimt) dienų, bet kuri iš Šalių gali nutraukti Sutartį, apie tai raštu informavusi kitą Šalį.

### **4. Baigiamosios nuostatos**

4.1. Ši Sutartis sudaryta dviem vienodą juridinę galią turinčiais egzemplioriais - po vieną kiekvienai Šaliai.

4.2. Ši Sutartis įsigalioja nuo jos pasirašymo datos ir galioja iki jos nutraukimo dienos.

4.3. Sutartis gali būti keičiama, papildoma ar nutraukiama dviejų Šalių raštišku susitarimu. Visos papildomos sąlygos ir Šalių įsipareigojimai, nepaminti šioje Sutartyje, privalo būti išdėstyti ir patvirtinti Sutarties prieduose.

4.4. TELE2 turi teisę vienašališkai nutraukti šią Sutartį nedelsiant, jeigu paaiškėja, kad Paslaugos teikėjas pažeidžia šios Sutarties nuostatas, arba teikia LR teisės aktais draudžiamas ar nereglamentuotas paslaugas, arba nesilaiko kitų reikalavimų savo teikiamoms paslaugoms.

4.5. Raštu informavusi ĮMONĖ, TELE2 turi teisę nutraukti Sutartį, jei ĮMONĖS teikiamos paslaugos neatitinka klientų aptarnavimo tinkamos kokybės kriterijų, riboja kitų TELE2 klientų galimybę naudotis TELE2 teikiamomis mobiliojo ryšio paslaugomis, kenkia TELE2 telekomunikacijų tinklo vientisumui, ĮMONĖ vėluoja mokėti Sutartimi nustatytą abonentinį mokestį ir per įspėjimo terminą (dešimt kalendorinių dienų) ĮMONĖ nepašalina padarytų pažeidimų.

4.6. Ši Sutartis gali būti nutraukta vienos iš Šalių iniciatyva, nenurodant nutraukimo

TELE2

priežasčių, perspėjant kitą Šalį raštu prieš 30 kalendorinių dienų.

4.7. ĮMONĖ įsipareigoja Sutarties galiojimo laikotarpiu bei neribotą laikotarpį po jos pabaigos laikyti paslapyje ir neperduoti tretiesiems asmenims jokios informacijos, kurią gavo šios Sutarties galiojimo metu, įskaitant TELE2 klientų duomenis, taip pat informaciją susijusią su TELE2 veikla, gamyba, produkcija, veiklos partneriais, technikos paslaptimis ir t.t. Sutarties turinys laikomas komercine paslaptimi. Informacija nelaikoma konfidencialia, jeigu ji yra viešai prieinama visuomenei, išskyrus tuos atvejus, kai ta informacija tapo vieša dėl Sutarties pažeidimo.

4.8. Bet kokie ginčai, kylantys iš šios Sutarties, sprendžiami Šalių derybomis, o Šalims nesusitarus - Lietuvos Respublikos teisės aktų nustatyta tvarka, Vilniuje.

### Šalių rekvizitai

UAB "TELE2"

XXX

Sporto g. 7a, LT-09200 Vilnius, Lietuva

A/s Nr. LT41 7044 0600 0122 3597

Banko kodas 70440

Įmonės kodas 111471645

PVM mokėtojo kodas LT114716417

Petras Masiulis

Generalinis direktorius

\_\_\_\_\_  
(parašas)

A.V.

\_\_\_\_\_  
(parašas)

A.V.

TELE2

**Priedas Nr. 1**

prie 2010 mėnesis XX d. Skambučių nukreipimo sutarties, Nr.

Šiuo priedu Šalys susitaria dėl tokių Sutarties vykdymo sąlygų:

**1. Trumpųjų numerių sąrašas**

Lentelė Nr. 1

Trumpasis numeris	Numeris, į kurį nukreipiama*
XXXX	XXXXXXXX

**2. Skambučio minutės kaina vartotojui**

TELE2 klientai už skambučius į trumpąjį numerį bus apmokestinti TELE2 nustatytu tarifu.

TELE2 turi teisę keisti standartinio tarifo dydį, raštu ne mažiau kaip prieš 10 dienų išpėdama apie tai ĮMONE.

Šiame priede nurodyti trumpieji numeriai aktyvuojami TELE2 tinkle per 10 dienų nuo šio priedo pasirašymo dienos.

.....  
UAB "Tele2"

Generalinis direktorius  
Petras Masiulis

.....  
XXXX

2010-XX-XX